CHENG YU TUNG EAST ASIAN LIBRARY
University of Toronto Library
130 St. George Street
8th Floor
Toronto, Ontario, Canada M5S 1A5

RICHARD CHARLES LEE
CANADA HONG KONG LIBRARY
University of Toronto Libraries
130 St. George Street
8th Floor
Toronto, Ontario, Canada M5S 1A5

MAY - 4 2015

來來喜來登大酒店
Sheraton LaGuardia East Hotel
FLUSHING CENTER, NY
美國及加拿大訂房專線
1-888-268-0717

世界日報
WORLD JOURNAL

www.worldjournal.com
epaper.worldjournal.com

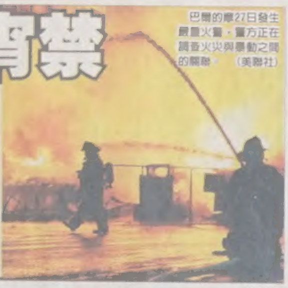
中華民國一〇四年/2015年4月28日 星期二
TUESDAY, APRIL 28, 2015
農曆乙未年三月十日

13701
加50¢ PER COPY

每份只售 50¢ 限大多倫多地區

出版者：世界日報社　地址：7755 Warden Avenue,Unit 9 Markham, ON. Canada L3R 0N3
業務部：(416)778-0888 FAX:(416)778-1037　編輯部：(416)778-0889 FAX:(416)778-4899
訂報專線：(416)778-0888 Ext.247
Pub Mail Agreement. NO.40050401 ALL RIGHTS RESERVED

暴亂失控 美巴爾的摩宵禁



巴爾的摩27日發生嚴重火警，警方正在調查火災與暴動之間的關聯。（美聯社）

編譯黃秀媚／綜合27日電

遭到警察逮捕後重傷喪生的美國非洲裔青年葛瑞(Freddie Gray)27日出殯，幾千人出席送葬，數以千計的暴民隨後借題發揮，在巴爾的摩市區搶劫商店、向建築物和警車縱火、扔磚頭石塊攻擊警察，使巴爾的摩陷入混亂，濃煙四起，警鈴大作，有如戰區。

暴動從距舉行喪禮的教堂幾個街段外展開，逐漸散布到巴爾的摩西側大部分地區。暴民在距華府只有40哩的巴爾的摩成群結隊四處流竄，帶著球棒到處搶劫破壞商店和搗毀警車，並四處縱火，消防隊員則忙著撲救。參加暴動的有許多是學齡青年。

馬里蘭州長宣布當地進入緊急狀態，並動員國民兵協助平亂。市長把暴民斥為「惡棍」，並宣布全市施行一周宵禁。政府官員也要求提供5000名軍警增援。1000多名馬里蘭州警和國民兵，以及5000名鄰近各州警察27日晚正相繼赴援。但是，入夜後警察繼續受到磚石攻擊。

經過一周的和平抗議後，突然爆發如此狂烈暴動，似乎使巴爾的摩當局措手不及。暴動展開一個多小時後，數百名警察才戴著鋼盔、手持盾牌，開抵暴亂最嚴重地區，用胡椒噴劑驅趕到處搶劫收銀機和酒莊的暴民。

搶劫行動後來擴散到附近商場。警察大部分時候列陣阻擋暴民，只偶爾使用胡椒噴劑驅趕。警察後來退出商場地區，而暴民趁機掠奪商店的衣服和其他貨品。30多名警察聞訊趕回來，試圖逮捕搶劫的人，可是人群太多，被迫發射橡皮子彈予以驅散。在衝突中至少有15名警察受傷，有些人骨折，其中兩人必須住院治療，一個警察昏迷不醒。有20多名抗議分子被捕。

相關報導見A2

受困尼泊爾加人 控渥京遺棄

外長否認救援不力 已派運輸機接人

編譯組／多倫多27日電

尼泊爾震災慘重，加拿大政府正加緊運送救援物資至災區，並保證提供與民間募捐同額款救助災民。在各國政府紛紛設法救援被困在尼泊爾的國民之際，有一名加拿大人27日在加德滿都抱怨，渥京政府對處境危險的加國公民冷漠得令人寒心。但政府也極力澄清救援受困加拿大人不力的傳言。

受國際移民組織派遣在尼泊爾工作的滿地可婦女勒魯克絲說，目睹其他國家政府想方設法將他們的國民救回國，加拿大政府官員卻連個電話都沒有打給和她在一起滯留在尼泊爾的數十名加拿大人，使他們感到遭到遺棄和很恐慌，儘管他們已經向加國政府登記。

目前借宿加德滿都聯合國機構內的勒魯克絲表示：「我感到加拿大政府沒有提供任何支援或者幫助，這很令人感到沮喪。別的國家政府積極為他們的國民提供援助，如澳洲駐尼泊爾大使館為澳洲人訂酒店，將他們的國民從公寓內接出來，如果他們想回國，又安排搭飛機。我認為，在關懷在國外為發展中國家工作的加國公民之事上，加拿大政府作出一個非常糟糕的示範。」

外交部長倪可森說，加拿大的外交官試圖前往尼泊爾幫助被困那裡的加拿大人，可是一時無法進入。他還說：「我們在那裡有一位榮譽領事，我知道自地震發生以來，他一直在為幫助滯留尼泊爾的加拿大人而工作，我們現在又設法向尼泊爾派遣外交人員。」

外交部表示，在尼泊爾共有462名加拿大人向加國政府登記，可是由於登記是自願性的，有可能在尼泊爾的加拿大人超過這個數目。

倪可森表示，從4月25至5月25日期間，尼泊爾地震援救基金募到多少金額，政府也會提供同額款予災區。加拿大政府提供的緊急救援物資，包括毛毯、炊具等，目前正從安大略省緊急運往災區。

載著大量救援物資及軍方災難緊急救援隊(DART)18人先遣隊和6名醫護人員的C-17運輸機，已啟程飛往加德滿都，預期在27日晚上抵達。加拿大政府說，C-17在回程時將攜帶想要離開尼泊爾的加拿大人回國。

國防部長康尼表示，除災難緊急救援隊外，還有超過30名軍事人員、7名市區搜救小組人員、6名醫護人員及1名加拿大紅十字會人員等，亦在趕往災區。

但他說，目前難以確定加拿大空軍的C-17能否按時在加德滿都降落。有報導說，加德滿都機場最近一片混亂，很多運送人道救援物資或者來接人的飛機在空中盤旋良久都無法降落，只好飛往鄰國機場加滿油，再去試運氣。

相關報導見A5

加拿大政府官員昨天說，運送救災物資和人員去尼泊爾的加國空軍C-17，回程時將搭回受困的加拿大人。（加通社）

卑省20消防員 飛赴尼國救災

【本拿比訊】來自卑省本拿比及米臣市（Mission）的20名消防員，26日晚從溫哥華國際機場（YVR）起飛，加入加拿大醫療救援隊（Canadian Medical Assistance Team），前往尼泊爾地震重災區進行為期六日的救災行動。隨行的還有三隻搜救犬（左上圖，取材自CTV）。

米臣市消防隊長麥克勞德（Norm MacLeod）表示，希望這次短暫的旅程能夠幫助更多受災民眾。

此次救援隊由本拿比退休消防隊長普倫（Marc Pullen）帶隊，普倫曾參與2010年海地地震的救災。普倫稱，小組不僅會參與救災，還將對災難現場進行評估，決定是否需要派遣更多醫療人員前往。

中國貪官入加籍漂白 回滬被捕

【溫哥華訊】據中新網報導，一名中國外逃詐騙犯在加拿大入籍漂白身分後，試圖經上海返回中國，結果為上海邊檢總站識破，於是通知警方拘捕。

此次落網的連某1951年出生，因涉嫌合同詐騙，被公安機關列為網上追逃人員。據報導，上海機場邊檢站通過信息數據分析排查發現，一名加拿大籍華裔男子與連某相貌高度相似，經與立案單位核實，該外國人確是改換身分的經濟犯罪在逃對象。

邊檢方面經比對發現，該男子潛逃出境後加入加拿大國籍，為逃避制裁，又將護照中的外國姓名進行更改，防止被警方發現。上海機場邊檢站根據其以往出入境紀錄分析，此人近期有可能再次入出境，遂對其進行了口岸控制。

另外，上海邊檢總站透露，在去年的「獵狐2014」專項行動中，上海邊檢總站透過數據分析排查發現26名漂白身分信息的在逃經濟犯罪嫌疑人，其中十人已被抓獲。

少用一張紙，多救一棵樹。世界日報不浮誇，只給讀者想看的新聞。

多倫多天氣

今天	今晚	明天	後天
晴天	晴朗	晴天	多雲
6~18℃	13℃	7~16℃	7~13℃

昨日股匯市

股指	變動	收市
台股 ⬇	16.29	9956.83
多指 ⬇	64.25	15,344.08
道指 ⬇	42.17	18,037.97
標普 ⬇	8.77	2,108.92
那指 ⬇	31.83	5,060.25

加元	
美元	0.8264
台幣	25.1702
港幣	6.4103
人民幣	5.1433

警逮福特司機 搜出販毒款

警探作證 從多倫多前市長密友身上 找到大麻及贓款

編譯組／多倫多27日電

27日庭審中，檢察機構提供給法庭的證據顯示，在經過運用便衣警察跟蹤、空中攝影及電子監控等方式的數月密集調查後，當警方最終逮捕多倫多前市長福特的密友暨司機李西時，從他身上搜出扮成癮君子的警察向李西購買220公克大麻的900元現金，及裝著6.4公克大麻的汽水罐。

圖為多倫多前市長福特的密友暨司機李西。（加通社）

在警方監視李西過程中，數度看到後來被迫承認吸食古柯鹼的福特與李西在一起，但福特從未被捕和起訴。

2013年10月1日，警察在由巴哈勒密擁有的乾洗店外面同時逮捕巴哈勒密和李西，罪名是販毒，李西被控擁有大麻的罪名。

參與逮捕李西的探員貝爾作證說，他所屬的專業標準科從2013年6月開始參加跟蹤李西的行動，因為警方相信李西打算透過出售毒品，取回了媒體報導中有「福特吸毒錄影」的手機。

貝爾表示，「顯而易見，此事與市長有關，但我們的目標不是查明市長做了什麼事情？我們的目標是查明李西做了什麼事。」

經過數周嘗試後，那名便衣警察終於透過巴哈勒密，買到顯然來自李西的大麻。

貝爾還告訴法庭，當天李西在大麻交易完成後差不多兩小時來到了那家乾洗店，當他離開乾洗店被捕時，警察便從他口袋中搜出那些錢。「我當著他的面點錢，結果恰好900元。」

除了被控販毒和擁有毒品罪名，李西還被控勒索、恐嚇。

另外，據了解案情者指稱，2013年5月，福特在多倫多西部溫莎路（Windsor Rd.）「吸毒屋」內吸食古柯鹼時，遭人偷偷用手機拍下錄影，後來毒販費耶德和費義德以此敲詐福特，據說李西是因「護主心切，結果反而被控為取回視頻而威脅要以暴力對付費耶德和費義德。」

布萊爾參選 福特：祝他走運

編譯組／多倫多27日電

在多倫多警察局前局長布萊爾宣布將代表聯邦自由黨在多倫多東部士嘉堡一個選區參加大選後，多倫多前市長福特27日祝布萊爾在其政治新生涯中「走運」。

福特吸毒醜聞在2013年春季爆發後，他最痛恨的「敵人」首推大肆推波助瀾的媒體，另一個或許就是時任警察局長的布萊爾。

警方在調查這一事件過程中，暗中跟蹤了福特及其友人李西很久，最後在2013年6月以販毒和勒索的罪名兩度逮捕李西。據稱，李西被捕時對警方說，福特市長會找他們算帳，警方將之視為威嚇。

2013年10月31日在記者會上，布萊爾說警方已掌握福特市長吸食古柯鹼的視頻，他對市長令市民蒙羞深感失望。福特與其當時擔任市議員的哥哥道格福特為此猛烈抨擊布萊爾越權、行為失當。

2014年初，有人在社交網站上播出的一段視頻顯示，顯然喝醉酒的福特像是學用牙買加口音配合牙買加詛咒詞bumbaclot在咒罵多倫多警察局長布萊爾和警探。

布萊爾得知此事後氣憤地說，福特的粗言穢語令他深感受到冒犯，令人感到噁心，「甚至讓我的名字出現這種行為中也令我感到可恥。」

當時福特反唇相稽說：「我沒有什麼要道歉的，為何他不說清楚，告訴納稅人，他究竟花了多少錢來監視我，而且顯然什麼都沒有查出來，難道花這麼多錢監視為，就是為了看到我在停車場小便？」現在為市議員的福特27日在多倫多市議會說：「我要祝願布萊爾先生走大運。他必須先贏得自由黨的黨內提名，這是一項嚴峻挑戰，我衷心祝願他。」

多倫多警察局前局長布萊爾（右）與聯邦自由黨領袖小杜魯道昨天在渥太華舉行記者會。（加通社）

范斯 將出任參謀總長

編譯組／渥太華27日電

曾擔任戰地指揮官、在國內外均主持作戰業務的范斯中將，27日獲哈珀總理任命為下屆加拿大參謀總長。

這並不讓人意外，之前便有消息人士透露，當現任參謀總長羅申上將今年夏季退役後，在阿富汗戰爭期間指揮加拿大部隊在坎達哈作戰的范斯將軍，可能成為羅申將軍的接替者。今年51歲的范斯現任聯合作戰行動司令，目前加拿大部隊在中東打擊伊斯蘭國(IS)的行動便由他主持。

范斯中將(中)與國防部長康尼(左)和總理哈珀(右)昨天在總理辦公室內。（加通社）

中國需求大增，加上撈捕季節延後，加國東部龍蝦價格大幅上升。（本報資料照片）

中國需求大增 加東龍蝦飆漲

【[illegible]】加國東部海洋省份是龍蝦的生產基地，不過近日龍蝦價格飛漲，當地市場傳言是由於中國對龍蝦需求大增，另外部分地區受天氣影響而推遲撈捕，在供不應求下推高龍蝦價格。

按正常情況，魁省的龍蝦捕撈季節本已開始，但今年由於天氣原因而推遲了十天，要到4月29日左右才可撈捕。

往常這個時候，來自魁省加斯佩半島（Gaspe Peninsula）的龍蝦應該已經上了加東地區家庭的餐桌。但是今年到目前為止，在市場上獨當一面供應的還是諾瓦斯高沙省龍蝦。

不過來自諾瓦的龍蝦價錢也不便宜到甚麼地方，中國大連海產公司獐子島集團（Zhangzidao Group）去年收購了諾省Eastern Passage唯一的龍蝦及海產公司Capital Seafood International後，即計劃在2015年出口450萬公斤龍蝦到中國。

馬雲的「阿里巴巴」去年「光棍節」一天銷售9萬隻加國龍蝦到中國，正是由這家公司供應。

其實諾省過去三年輸往中國的龍蝦已增加了140%，還不計其他海產，例如鱈魚、海膽、大比目魚（halibut）等，都是中國食客的桌上至愛。

業內人士說，諾省龍蝦向中國出口龍蝦有增無減，肯定會影響加拿大國內市場價格，至於到底會上漲多少，目前還無法作出準確的預測。

而當地一些海產零售店認為，隨著加斯佩半島等地的龍蝦撈捕季節正式開始後，價格會略為下降一點，不過要恢復以前可以平價吃龍蝦的日子，相信機會很渺茫了。

加國縱橫

當加拿大人 一定要看冰球？

丁果

2011年北美冰聯的史坦利杯決賽，由於溫哥華加人隊（肯奈克斯隊）輸球，觸發令人震驚的溫哥華冰球暴動。幸好有華裔溫哥華警察「一哥」朱小孫指揮「平亂」，事態沒有太大的惡化，對於騷亂的事後處理，溫哥華警察局和法庭都是情理法並重，既懲罰涉事的年輕人，也酌情給他們出路。這個騷亂，讓華人社區再次體會到冰球比賽對加拿大人的重要性，華人對冰球的關注度大幅提升。

今年的史坦利杯比賽，溫哥華人自然比較關注溫哥華加人隊，她跌跌撞撞打入季後賽，令人高興。但是，第一輪比賽就是與卡加利的火焰隊「自相殘殺」，兩個加拿大隊火併。第五場比賽在溫哥華進行，警方已經嚴陣以待，預防再度發生騷亂。直到第六場比賽在卡加利火焰隊主場舉行，加人隊先贏後輸，徹底出局。我想，溫哥華警察局警察雖然感嘆自己城市的球隊無緣再朝前走，但心裡一定是鬆了一口氣。不然，第七場最後定勝負的球賽就要在溫哥華舉行，情勢萬分緊張，睡覺不會安穩。

有趣的是，雖然華裔第二代、第三代對冰球的熱愛者增加，但整體而言，在球場看球，華裔的面孔是真正的少數，不像在溫哥華豪宅區搶房子，華人是絕對的主力；在卑詩省大學校園裡，華裔也占據三成以上。就是冰球，不但球場上很少見到華裔打冰球的選手，就是在賽場上，也看不到太多華裔的球迷。許多華人還會驚嘆：怎麼會有人花一、兩萬加幣去買整個球季的入場票？

我在日本的時候，有人說，如果不喜歡吃「納豆」，就不能成為日本人；不會打乒乓球，就不是中國人。那麼，在加拿大，不喜歡冰球或者不看冰球，就成不了真正的加拿大人？這是一個很令人困惑的問題。在入鄉隨俗的名單上，冰球到底排在第幾位？

顯然，冰球是加拿大的「國家體育項目」，也是民間最熱中的運動，這是加拿大人日常生活中很重要的一個話題。如果你想交一個日常生活中的白人朋友，但不會參與討論冰球比賽，或者不知道幾個打冰球的大明星運動員，就很難進入角色，或者說「合群」。華人不少人從來沒有真正意義上的白人朋友，很大的一個原因是因為談不上「冰球話題」。（作者為知名時事評論員）

佳音聽覺
HEARING MOBILITY INC.
專業配置各類耳機
提供中文服務
價格優惠
可為合資格的患者申請政府資助
新張期間提供免費聽力測試服務
（必須有OHIP健康卡）
另有現金優惠，最高可達$300元！
歡迎查詢和預約 905-943-9433
8333 Kennedy Rd., Building B Unit #2001, Markham, ON(朗豪坊大統華二樓)

專治內外婦兒全科，尤擅長婦科，有獨特經驗與驗方
中國著名廣州中山醫科大學及廣州中醫學院畢業
女中醫 陳佩瑗 PUI WOON CHAN
ACCUPUNCTURE SPECIALIST 針灸
1.不孕、習慣性流產、月經不調、更年期綜合症（有顯著療效，有獨特驗方）
2.中風，腦出血，腦栓塞
4.小兒厭食，夜啼，虛弱多汗，感冒等
電話預約：416-609-2838
11A GLEN WATFORD DRIVE,HORTON BLDG.SUITE 205
SCARBOROUGH. 即慶龍中心前座

安省政府節能燈泡補助活動,每個減$5
回贈券可向店內索取
MW LED
40W
A19 LED 燈泡
$1.99
PAR Spotlight
LED Down Light
節省$5
節省78%
COUPONS
SAVE $5
SAVEONENERGY
COUPONS EVENT
詳情店內查詢
7170 Warden Ave., Unit 19, Markham, ON.
Tel: (905) 604-8618

TOMMY TAI REAL ESTATE LTD.
BROKERAGE
iccrc crcic TT IMMIGRATION CANADA INC.
Irene Tai
朱華卿
手機:416-710-3888
公司:905-279-2228
網址: www.tommytai.com
■多市高級公寓出售: Yonge/Sheppard
MLS# C3118055，2睡房，2衛浴，1廚房，合併式客飯廳，儲物間，1停車位，24小時警衛，設備完善，地段好，近地鐵，商店，售價$409,000
■多市高級公寓出租: WATERFRONT COMMUNITIES
MLS#C3054802，2睡房，2衛浴室，1廚房，合併式客飯廳，1停車位，24小時警衛，設備完善，交通便利，地段好，租$2600/月
■多市高級公寓出租: Waterfront Communities
MLS#C3074115，2睡房，2衛浴室，1廚房，合併式客飯廳，1儲物間，1停車位，24小時警衛，設備完善，地段好，交通便利，近多市中心，租$2500/月
辦理：各類簽証，留學生，永久居留，移民

41301

五大湖－聖勞倫斯 專家看好經濟效益

若美加合作 可創造5.8兆元成果

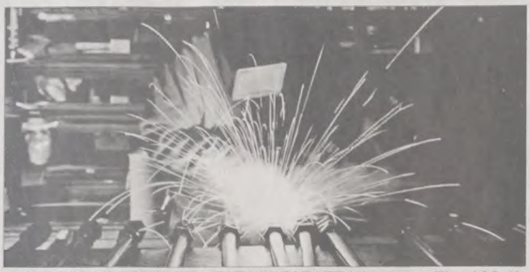
編譯組／渥太華27日電

滿銀專家表示，五大湖-聖勞倫斯地區(Great Lakes-St. Lawrence)條件優越，若加拿大和美國合作發展，將能創造驚人的經濟效益。

滿地可銀行資本市場（BMO Capital Markets）27日發布報告指出，如果五大湖-聖勞倫斯地區是一個國家，那創造出來的經濟價值可能成為全球第三大經濟體。

該地區位於加拿大東南部，接壤美國東北，周邊包括魁北克、安大略、紐約、賓州、密西根、俄亥俄和威斯康辛等地區，不僅腹地廣大，資源也非常豐富，若美加共同合作、加速發展，經濟效益可占兩國的30%，還能創造約5100萬個就業機會，成果非常可觀。報告指出，2014年五大湖的經濟效益高達5.8兆美元，甚至超越德國、法國、巴西和英國，僅遜於美國、中國及日本。

滿銀經濟分析師卡維奇（Robert Kavcic）表示：「五大湖-聖勞倫斯地區是北美貿易的樞紐，今年受安省及魁省出口美國的貨量增加影響，發展會更快。」就行業而言，製造業是五大湖-聖勞倫斯地區的最大宗，其次是教育及健康行業，金融、交通運輸和倉儲等行業也相當活躍。滿銀預測美國今年經濟會成長2.9%，高於去年的2.4%；而加拿大因低油價拖累能源省份，預料僅成長1.8%，較去年的2.5低許多。卡維奇說：「今年加拿大區域經濟可能會有兩極化的表現。」



滿銀報告看好五大湖-聖勞倫斯地區經濟，預料可為美加帶來強大經濟效益。 (Financial Post)

通用擬增安省人力 搶攻綠能車

編譯組／多倫多27日電

通用汽車(GM)為研發綠色科技與汽車的連結，計畫在安大略歐旭華(Oshawa)的工業技術中心增加100名技術人員，GM加拿大總裁查斯理(Stephen Carlisle)於28日公布消息，除了研發中心，公司也計畫發展更高科技的自動駕駛車，以及提倡環保、訴求輕量的電動車；此外為因應全球低碳趨勢，未來十年也會在碳排放上嚴格把關。

GM計畫在2017年上市卡迪拉克車款搭配「Super Cruise」技術，功能包括車輛之間的通訊，以及在高速公路上可讓汽車自行調整速度及煞車，駕駛人可以高枕無憂。GM總裁巴拉(Mary Barra)去年夏天就曾提到凱迪拉克車款的新技術配備，他說：「我們不是為了科技而科技，是因為世界各地的消費者都有同樣的需求。」GM的研究及開發主要是以電子控制機械零組件，以及符合環保標準及輕量的材質為主。

2012年加拿大GM表示將投入7.5億元在研究和開發技術上，當時也向安省政府及聯邦政府提出此計畫，最後政府共提供108億的資金幫助GM度過2009年的金融危機。直到今年安省和聯邦政府才陸續脫手所有GM股份。

穆迪：油價下跌 恐重擊負債家庭

【溫哥華訊】國際信貸評級公司穆迪（Moody）指出，持續下跌的油價，對負債家庭的影響，較油公司為大。

穆迪投資者服務公司（Moody's Investors Service）27日發表最新報告指出，自從國際油價去年中持續下跌到現時每桶50美元左右以來，加國的銀行幾乎沒有受到破壞性影響。

然而假如油價在今年第二季再跌下去，加國銀行的「放款帳簿」將會遭到重擊，特別是產油省份的客戶更會首當其衝。

目前加拿大家庭的「債務與收入」比率為163%，即每賺取1元就負債1.63元，遠高於美國2008/2009年爆發金融危機、銀行體系崩潰時的負債比率。

現在加國家庭的債務，主要是來自房屋貸款。

報告指出，低油價的影響，已經在亞省卡加利及其他草原省份城市的房市表現出來，房價一再走低。

報告的結論就是，受油價影響最大省份的負債家庭，面對油價下跌的威脅，比石油生產公司還要大。而加拿大央行行長普洛索（Stephen Poloz）日前曾表示，相信油價會在第二季止跌回升。

多倫多食品飲料業群聚計畫 開跑

編譯組／多倫多27日電

大多倫多地區食品飲料業群聚計畫(GTA Food and Beverage Cluster)於27日展開，期許能扮演大多倫多地區經濟成長的領頭羊。

加拿大食物及消費者產品協會（Food and Consumer Products of Canada，FCPC）資深副總裁奈博(Derek Nighbor)表示，「我們在食品及飲料製造上已有一定的規模，因此希望可以進一步刺激經濟成長，現在的首要目標是吸引更多同業加入，讓我們聲勢更壯大。」他並指出，大多倫多地區的食品及飲料業一年營業額可達170億元，創造六萬個就業機會，75%原料採用本地農產。經濟效益在北美地區排名第二，僅次於洛杉磯，第三名是芝加哥。

產業群聚是指特定行業推動計畫，該計畫結合企業界、政府、大學院校等共同推動產業創新及成長，目前多倫多已有金融服務業及生命科技等群聚計畫。

這次食品及飲料業投入計畫，多倫多市議員凱利（Norm Kelly）、多倫多地區貿易局（Toronto Region Board of Trade）總裁兼執行長薛珍納(Janet De Silva)、佐治布朗學院(George Brown College)校長莎杜(Anne Sado)也在27日出席發布會表達支持。

多指跌64點

編譯組／多倫多27日電

多倫多金屬股的強勁走勢仍不敵能源股及金融股的下跌，最後仍以跌幅作收。

S&P/TSX綜合指數下跌64.25點，收在15,344.08點，加元升值0.0047美元，來到1加元兌0.8264美元。

美國股市則因為投資人多持觀望態度也呈現走跌。蘋果公布最新財報顯示表現優於預期，2015年第一季總計賣出6120萬支iPhone，較去年同期多出40%，公司總營收年增27%至580.1億美元。此外，蘋果在中國大陸營收上升71%，可以想見中國已成為蘋果第二大市場。昨日美股開盤時還明顯走高，但隨後就受到醫療保健類股拖累不斷下滑，最後以跌幅作收。KCM財富管理投資組合經理及財務顧問馬斯塔希（Adrian Mastracci）表示，美股表現不錯，下跌的主因是市場拋售股票。他警告投資人不要過度陷入市場的買賣中不可自拔，馬斯塔希說：「我做的事很簡單，一旦股市走高，我就賣出一點點，反之亦然。」

金融簡訊 2015年4月27日

S&P/TSX綜合指數	⬇ 64.25 收市15,344.08	倫敦黃金(美元)	⬆ 25.2 收市1,200.20
紐約道瓊指數	⬇ 42.17 收市18,037.97	那斯達克指數	⬇ 31.83 收市5,060.25
加幣兌美元	⬆ 0.0047 收市0.8264	史坦普500	⬇ 8.77 收市2,108.92

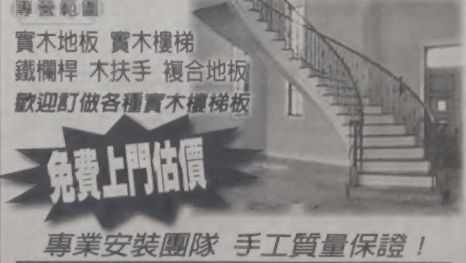
優惠貸款利率 2.85%(不定期調整) 央行貼現率 0.75%(不定期調整)

台灣、大陸股市及外幣兌換率請分別參見台灣、大陸經濟新聞版

Change ? Yes, wj Can!
世界新聞網
北美第一大華文新聞權威
提供最全面的新聞內容
最在地的生活資訊
最多元的國際動態
www.worldjournal.com

世界日報 Classified Ad 分類廣告
吉位招商
▶招聘 ▶出租 ▶服務 ▶交易 ▶啟事
世界分類網・epaper 同步上網
一次付費 三倍放送
刊登廣告請洽
電話：(416)778-0888
分類廣告代收處分佈大多市

宏業 地板 樓梯 公司
專營範圍
實木地板 實木樓梯
鐵欄桿 木扶手 複合地板
歡迎訂做各種實木樓梯板
免費上門估價
專業安裝團隊 手工質量保證！
地址：3838 Midland Ave.,Unit 108 Scarborough,ON ,M1V 5K5
電話：416-297-9882 / 416-857-6383



SUNNY WINDOW 新麗門窗工廠
原廠保証 永久保用 信譽良好 友善服務
最具規模及全面之華人門窗生產工廠，百分百自產及直銷，註冊工程師主理及提供技術指導，歡迎外埠人仕訂購
● 廠房貨倉共二萬餘呎，優質產品，起貨特快
● 4 5/8"四季(4 season)高級防風間隔、防風門及大門
● 三季(3 season)優美防風間隔
● 後園推拉門Patio door
● 4"優質鋁窗
● 4 5/8"GP2高級鋁窗
高節能保溫塑膠窗 特價優惠
通過CSAA440-00測試 七天營業 採用加拿大、美國、歐州CNC先進電腦精密機器生產
雙層、三層 高節能保溫、隔熱 LOW E中空玻璃 SEALED UNITS
Tel: 416-335-9888
Fax:416-335-8684
www.sunnywindowsanddoors.com
Email: sunnywindows3401@yahoo.ca
3401 McNicoll Ave., Unit #3, Toronto, Ontario M1V 2V5 (Middlefield與McNicoll Ave.)

嘉楓清潔公司
● 地氈清潔：以貨車柴油引擎為動力來源之最新、全能、自動、特大高級超強力蒸氣機，配合最好環保強力消毒藥水，高溫高壓清潔去污、除臭、殺菌、速乾、並清潔各種工商業地氈。
● 清潔冷暖氣系統：首家採用全新10吋口徑六萬CFM最強力吸塵機車，配以紅外線監察，蛇型追蹤，清潔效果特佳，節省能源。
● 包基本接駁及16氣口大特價$99
● 暖氣機維修，並清理住家火爐…免費估價。
● 七天24小時緊急吸水，高溫高壓清洗地庫。
● 另設吉屋入伙前及定期家居清潔服務。
● 清洗汽車內座及房屋水渦。
28週年 大特價
(領有安省環境部執照)
大多市 416-618-3882 (通國、粵、客語)

世界日報 各大華人超市均售

120優惠項目「稅制太繁瑣了」

國人年花60億買軟體、集資訊 菲沙研究院盼化繁爲簡

國際組／多倫多27日電

在一年一度的所得稅申報截止期即將到來前夕，又有財經專家提出徹底改革現行繁複的稅制，打碎還縈繞在所有納稅人頭頂上的枷鎖。

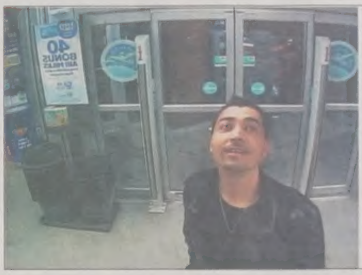
專家們指出，目前僅是聯邦政府便有120種名目繁多的稅務優惠（tax credit），一不小心，便可能錯過享受理應享受的退稅，白白損失數百元退稅款。

對加拿大稅制很有研究的卑詩省經濟智庫菲沙研究院（Fraser Institute）勒瑪說，現行稅制太過複雜，為了申報所得稅，加拿大人每年總共要花費60億元，因為民眾需要花時間在電腦上查詢，購買報稅軟體，收集各類收據，以確保他們得以享受到種種稅務優惠，有很多人還委託會計師和律師報稅。

他覺得完全可以拋棄那麼麻煩的制度，他的解決方案很簡單，取消所有改為稅務優惠，改為採用只有兩種稅階的累進所得稅制度。

按照菲沙研究院建議採用的所得稅制度，取消每年總額約為200億元的形形色色稅務優惠，然後在2015年的個人收入13萬8586元為分水嶺，在分水嶺之下的人全部按照15%的稅率繳納所得稅，在分水嶺之上的人一律按照29%的稅率納稅。

目前稅務優惠不僅名目多得很，連會計師都承認，如果沒有報稅專用電腦軟體，他們都不知道如何報稅，而且加拿大目前採用的累進所得稅制，共設四個稅階，亦即賺得越多，每一個稅階的稅率越高。因此，不斷有經濟學家敦促政府大幅度改革稅制，而這種改革的基本目標便是更加公平和化繁為簡。



男子唐人街揍人 警方追查

多倫多市警隊27日籲請民眾協助指認一名攻擊他人的嫌犯，該名攻擊他人的嫌犯涉嫌於上月底，於鄰近中區唐人街一處店內，涉嫌因與人發生齟齬而出拳傷人。

警方指出，3月21日凌晨約3時30分，位於Spadina Avenue和College Street附近地區，一名男子與另一名25歲的男子在店內發生齟齬，該名25歲的男子即遭發生齟齬對象的男子重推，而爭執也從店內擴大到店外，該名動手男子朝25歲男子的臉部重擊，並將25歲男子打倒在地，男子倒地後更曾短暫失去意識。

警方現正尋找該名襲擊人的男子，他的膚色為棕色、約27歲、高為5呎10吋、體重大約178磅、中等身材、黑髮，作案時身著黑色皮夾克、黑色汗衫、頸部配掛銀色項鍊、著暗色牛仔褲，以及棕色鞋子。如有提供警方該案相關線索人士，可撥打電話416-808-1400，或滅罪熱線416-222-8477。

（圖：多倫多市警隊提供）

多市開門項目 促企業建廉租屋

【多倫多訊】多倫多市長莊德利（圖圖，取材自cp24）27日表示，市府將新增一個名叫開門項目（Open Door）的舉措，鼓勵私營和非牟利企業在多倫多修建更多廉租屋，幫助更多中低收入民眾有穩定住所。

莊德利昨日為200 Madison Avenue上的一塊閒置超過十年的空地上舉行新聞發布會，這塊空地在十年前就曾計畫修建廉租屋，但至今仍然沒有開工，他表示，開門項目的主要目的，就是加快有意修建廉租屋的私營和非牟利企業的開發申請案，讓更多廉租屋盡快落實，幫助城市內數以千計的等待名單上的市民。

莊德利強調，這塊空地目前已經獲得開發商青睞，計畫於5月份就有更深入的進展。

莊德利表示，市府在2009年就曾提出要在10年後修建出超過1萬套廉租屋子，但如今限期已經過去一半，但市府卻只修建了2800個單元，為此他強調將格外留意將確保這塊地將在2016年左右開工，此外也會要求項目負責人保證修建效率，確保工程按時完成。

莊德利表示，市府還將計畫從發展儲備基金內拿出約2000萬元用於房屋修建，同時也將向聯邦和省府爭取資金建屋，也可以給開發商在稅務方面加以優惠，或者減少開發費，目的就是鼓勵開發商在多倫多地區增建廉租屋子。

UBC研究者認為，「化療腦」確實存在。
（圖：UBC Julia Kam提供）

UBC研究：化療腦確實存在

【溫哥華訊】卑詩大學（UBC）研究者的一份最新報告指出，化療後出現「化療腦」情況的確存在，除了出現記憶力和其他認知功能下降等，還有一項副作用是注意力無法集中，該報告發表在醫學雜誌「Clinical Neurophysiology」上。

UBC心理學教授漢迪（Dr. Todd Handy）指出，一個正常的大腦，會花一些時間思考，一些時間參與。而化療腦則常常處在游離狀態，有時會突然進入「死機」狀態。

漢迪舉例稱，大多數人的腦部運動都是循環模式，一旦確立目標，下一步將集中注意力完成。而那些依賴化療戰勝癌症的人士，他們的大腦則在一個不斷反思的狀態。

研究者邀請一些乳癌患者及健康人士進行試驗，並監控她們的大腦活動。那些接受化療的患者，大腦完全無法持續集中注意力，即使她們自認為已經在執行任務了，她們大腦反映出的卻是完全相反的結果。當參與實驗者被要求放鬆時，相較健康人士，接受化療人士的腦部仍有很多活動正在進行。

研究者認為，他們的研究成果可以幫助腫瘤專家及一線的醫療人士了解化療對病人大腦產生的影響。

副教授坎貝爾（Kristin Campbell）指出，通過這一研究，醫生們可以知道，對抗腫瘤進行化療，產生的負面影響持續時間可能很長，甚至對病人生活產生很大影響。

芬治輕軌明年開工 雪柏延至2021啓動

【多倫多訊】安省交通廳廳長鄧德華（Steven Del Duca）27日表示，芬治西街（Finch Avenue West）輕軌線計畫2016年開工，2021年完工，雪柏（Sheppard Avenue East）的輕軌公車則要在芬治完工後，也就是2021年之後才開始施工。

鄧德華昨日表示，省府目前已經兌現用於修建芬治西街輕軌線的12億元，計畫中的輕軌線將跨越芬治西街直到漢博學院所在的克爾街（Keels Street），此次修建所需12億元全部來自省府撥款。

原計畫於2017年開工、2021年完工的雪柏輕軌線，則被鄧德華確認為，「將在芬治輕軌線完工後再開工」，也就是說，雪柏輕軌至少要推到2021年之後才能開工。

鄧德華表示，芬治街輕軌延長線修建期間，一定會影響到周邊社區居住民眾每日通勤的情況，所以省府接下來應該盡快解決施工期間如何保證交通流暢。

多倫多市長莊德利表示，兩條輕軌線路為多市交通問題起到改善作用，同時也將連接市民和工作，讓民眾更方便往返工作。

兩條輕軌路線都將在芬治線路面運營，但不會影響到卡車等大型汽車的專用線路。

據悉，芬治輕軌線是政府投入84億元交通改善款項的一部分，其餘還將用於艾格林頓城際快線以及雪柏西街輕軌修建。

李爾（前排左五）和陳國治（前排右五）帶領的代表團與當地企業代表合影。
（圖：陳國治辦公室提供）

安省訪華團 會見逾300企業

【多倫多訊】由安省農業、食品和鄉鎮事務廳長李爾（Jeff Leal）和安省公民、移民和國際貿易廳長陳國治（Michael Chanel）率領的訪華團近日結束對中國的訪問，成為安省第一次由內閣部長帶隊的專注於農業的商貿代表團，隨行有20多家企業和機構。

在訪華期間，李爾和陳國治通過大型推介會、圓桌會談以及個別的商談，向超過300家中國的農產一食品行業的企業以及政府官員推介安省的商貿機會。

此次訪華團所達成的一些協議包括：Futurevic富威環球採購與中國石家莊君樂寶乳業有限公司簽訂意向書，在未來兩年購買價值200萬加元的安大略楓糖產品；安省的Pillitteri Estates Winery酒莊與中國的Hare Wine Company簽訂價值600萬加元的協議，向中國出口更多的安大略冰酒，Hare Wine公司將在湖濱尼亞加拉投資興建新的葡萄園和酒莊；安省的Vineland Estates Winery酒莊也與中國的長期夥伴L'Huillier Wine Company簽訂了新的酒類銷售和分銷協議，在下一年向中國銷售100多萬加元的酒類產品。

李爾表示：「是安省農業和食品產業向前邁進的重要一步。」陳國治則說，安大略的知識優勢、產品和服務都收到認同，「我期待與中國夥伴合作努力，推介本省的人民和技能，為安省的企業爭取更多的商機。」

C&P 實在屋頂
C&P Roofing & Renovations Inc.
名牌IKO/BP/GAF 十年手工保養 百萬保險
416-836-3595 陳先生
647-984-0456
Singles—平頂/斜頂/翻新
Flat Roofs—增加氣口 風球
Eavestroughs—水漏清理 維修 更換 加網
Aluminium Works—屋簷/窗戶 包鋁
Chimneys—室內裝修 屋頂加保溫棉
Skylights—開設天窗、專業操作 免費估計
*持安省ROOFING執照 持鋁片水漏執照

動物入屋
浣熊先生
HOUSE CRITTER CONTROL
專業·有保證！
647-713-7133

換新裝修
■專業土庫
■浴室裝修
■木臺圍欄
■水電工程
■落水管改道
■持加拿大水電牌照
電：416-873-6622 劉生 416-871-5788 仇生

友福園藝裝修公司
各種前後園鋪磚、鋪石、車道鋪磚與翻新維修、設計花槽、石級、人行道、搭木圍欄、露臺
質量保證 免費估計
中文 (647)895-8768 (David)
English (647) 985-7668 (Kevin)

商業裝修
◆油漆及木工 ◆地下室漏水維修
◆地下室裝修 ◆實木地板安裝
◆老房子翻修 ◆瓷磚和大理石
◆廚房及浴室 ◆修理水電工程
免費估價
416-816-3899 647-618-7199 張先生

非凡專業樓梯
地板安裝
專業全新樓梯 改裝樓梯 木樓梯扶手 鐵樓梯扶手
電 647-282-5353 • 416-817-4888 Jacky 余生
415 Hood Rd. Unit 19, Markham

家園版 Home 溫馨實用 主婦良伴 天天刊出

彭建邦拜會華埠 介紹選情

競選安省進步保守黨黨魁 感謝華裔力挺

【多倫多訊】

安省進步保守黨黨魁選舉將於本周日，進行首輪的黨員投票。目前支持率領先的候選人彭建邦（Patrick Brown），27日拜訪多倫多中區華埠，並在其競選團的華人組織委員會陪同下，在具歷史性的多城洪門民治黨會址與華文媒體進行圓桌會，介紹選舉的最新情況，並討論改革該黨的大計。

彭建邦（左四）與華社組織委員會合影。（圖：彭建邦競選團隊提供）

現時該黨的黨員名冊中，共有逾7萬6000名符合票選黨魁資格的黨員。彭建邦競選團已於本月較早前，確認逾5萬名支持者，支持度遍及安省107個選區，這讓他在贏得本周日首輪投票有很好定位。

彭建邦指出，華裔黨員對他明顯十分擁戴，尤其是在華裔人口人較多的選區，如萬錦市和士嘉堡地區，華裔黨員對他的支持率，遠高對手達十倍之多。

彭建邦本身是三屆國會議員，擔任大多倫多地區及安省中部的黨團主席，多年來與族裔社區關係密切。他表示，希望在當選黨魁後，繼續與族裔社區保持聯繫，吸納更多年輕人和華裔省民。

彭建邦競選團的華人組織委員成員，十分認同彭建邦的全面改革安省進步保守黨的理念。在他今次展開黨魁選舉後，新招來眾多不同族裔背景的黨員，已證明他對族裔社區的重視。

今次黨魁選舉，首輪投票於本周日（5月3日）進行，次輪投票則於5月7日（周四），新任黨魁勝出者將於5月9日（周六）公布。

市府推水域環保 邀中小學生參賽

【多倫多訊】多倫多市府日前與加拿大皇家銀行（Royal Bank of Canada）聯合推出「濺起水花吧（Make a Splash）」深海（Blue Water）系列比賽，慶祝世界水日（World Water Day）。

市府表示，該比賽是為了鼓勵中小學生參與分享關於多倫多水域的故事及回憶等，並希望學生在賽中強調保持水域清潔的重要性。

市議員Michelle Berardinetti表示，該比賽將鼓勵學生們思考多倫多的水域環保問題。皇家銀行大多倫多地區主席Kim Mason表示，水是人們生活最重要的自然資源之一，保持多倫多水域清潔是重要責任。

主辦方表示，他們歡迎任何形式的參賽作品，包括故事、視頻、舞蹈、攝影、詩歌及立體模型等。市府將與皇家銀行代表，以及當地藝術家們組成評委小組，評選出優勝者。

該比賽將評選出兩名優勝者，小學生及中學生各一名。獲勝的參賽代表學校將各獲得5000元，用來綠化校園。另外，主辦方還將邀請一名奧林匹克運動員到訪獲勝的高中。而所有名列前茅的參賽作品都將會在多倫多市內及皇家銀行設置的不同地點展示。

欲參賽者可從即日起至5月22日下午5點報名，詳情可登錄livegreentoronto.ca查詢。

多倫多鄉親高球賽 60人切磋

多倫多鄉親高爾夫球會於26日在多市近郊Deer Creek高爾夫球場舉行首季比賽，共有60餘人參加。當晚在萬錦市富錦海鮮酒家舉行餐會。圖為獲獎者與聯邦參議員胡子修（右四）、會長王陽海（右一）合影。（圖與文：林風雪）

郭然任華媒協會新會長

加拿大多倫多華裔媒體工作者協會，於24日晚間舉行會員大會，換屆選舉理事會成員，其中郭然（後排左一）獲選為新會長。該次選舉產生第五屆理事會，計有王虹、呂彤、向希拉、捷克佳、彭良健、王燕云、劉月白、賈建軍、洋溢、張亮為理事成員。新一屆理事會將在近期舉行會員大會。（圖與文：主辦單位）

安省副省長兼庫務委員會主席馬修絲（後排右三），與中方代表包括中國駐多倫多總領事薛冰（後排左三）及中國官方代表一起見證合作協議簽訂。（圖：主辦單位提供）

馬修絲出席安省論壇 樂見加中合作

【多倫多訊】安省副省長兼庫務委員會主席馬修絲（Deb Matthews），昨（27）日應邀出席第四屆中國加拿大（安省）研究開發及產業化合作論壇並演講。她表示，中國經濟持續創造增長，而安省長於研發、創新方面，得到全球確認。

馬修絲表示，中國和安省的共同點，是彼此都著重於提高創新研發，並將發明產業化，打造知識型經濟、創造商機，以促進經濟增長，為中國和安省帶來財富與繁榮。

省長韋恩於2014年展開在中國的經貿之旅，其中一個重點正是加強安省與中國之間的研發創新合作領域，該次經貿之旅，韋恩所率領的貿訪團，與中國夥伴共簽訂20多項產業化合作協議。

馬修絲指出，安省十分珍視與華裔合作，並以能夠與中國建立貿易、投資及創新關係為重。根據安省與中國簽訂的備忘錄，安省政府承諾與中國加強科學及技術合作，以及研發與產業化的夥伴關係。

太平洋地產
HOMELIFE HIGHER STANDARDS
Each Office Independently Owned & Operated
www.homelifegoldpacific.com
HOMELIFE GOLD PACIFIC REALTY INC. BROKERAGE
3601 VICTORIA PARK AVE. SUITE 401 SCARBOROUGH ONTARIO M1W 3Y3
(416) 490-1068
FAX:(416)490-8938
BERNARD 黃志圓 BROKER OF RECORD
*Sales Representative **Broker

金牌團隊 湯遠芬 范瑋
Cindy Fan 416-618-8363 Wayne Fan 416-508-3833
Real Estate Professionals you can trust

Bayview/York Mills
53x172豪華設計獨立屋，挑高玄關，4+2套房，Owen, St. Andrew's, York Mills三大名校區域內兼具教育，人文，生活機能，難得屋主割愛。叫價260餘萬

Yonge/Empress
260 Doris高層2房2衛1車1儲，McKee PS, Earl Haig SS. 月租$2,200

Yonge/Park Home
5168 Yonge St., Gibson Square全新2房2衛1車1儲。月租$2,300

Bay/Harbour
18 Harbour St., 高層東南湖景2+1房2衛1車。月租$2,600

-專業實力-信譽口碑- 【一通電話解決您所有煩惱】

EDMOND TUNG 董建華 Broker
通國、滬及粵語
手提(416)618-8922

▲烈治文山全新鎮屋相連三套出售
BAYVIEW / HWY7三層高+完成土庫,2,550平方呎,地面層9呎樓底,不鏽鋼廚房電器,花崗石檯面,各層均備洗手間,莊中帶靜,背向內街后園,可即時入住,價每套$69萬餘。

▲萬錦WARDEN / HWY 7 TRIDEL 柏文
兩睡房+書房,角邊單位,所有窗戶面向公園,2車位及儲物櫃,可入讀UNIONVILLE HIGH 學校,康樂設施齊備,價$52萬。

▲LESLIE / HWY7 G / F
2睡房+特大書房,單邊單位,約1200平方呎,可步出后院,散步至VIVA 巴士站及商場,價$33萬餘。

▲伊桃碧谷KIPLING 地鐵總站
高層1+1睡房柏文,有租客,月租$1500,散步至TTC及GO巴士站,貫通多市及密市,康樂設備齊,一年餘新,價$30萬餘。

▲多市湖邊全新
1+1柏文出租,約600平方呎,不秀鋼廚房電器,24小時公車,可步行至湖畔公園,月租$1500/包車位。

鄭明參 Jason Cheng Sales Rep.
416-726-8587
經驗+幹勁=保證滿意
台語、國語、粵語
免費估價●歡迎來電

▲LESLIE / McNICOLL 獨立屋出租，倒後合式三層獨立屋，3+1房，2衛浴，全部翻新，新廚房，新實木地板，新衛浴，新油漆，新屋頂，新車道，AY JACKSON名校區，近商場，學校，社區活動中心，巴士到地鐵站，寧靜清幽環境，可立即入伙，叫價 $2500 /月。

▲STEELES / YONGE 獨立屋出售
第一手自建屋，約3000呎，26年屋，堅實建材，地下室分門出入，三廚房，雙車房，二天窗，二洗衣房，由屋內入車庫，步行到TTC，商店，學校等，叫價$94萬餘。

▲BAY/WELLESLEY市中心高級公寓出售
600呎，1房，1車位，1儲藏室，高層（第15樓），朝西，採光亮麗，干淨，複合木地板，步行到地鐵站，多倫多大學，BAY金融區，醫院，BLOOR商業區，交通相當方便，24小時守衛，叫價$41萬8千。

黃福祥 MARK HUANG
手提(416)873-8286
英文、國語、粵語
www.markhuanghomes.com
客戶至上 誠信第一 十大銀行 十年經驗

★ McCowan西/16街北名校區3睡房單車房1700尺朝南半獨立屋，一樓實木地板，套房，叫59萬餘。
★ Kennedy/Bur Oak名校區 3+2睡房雙車房朝南獨立屋，一樓實木地板9尺樓頂，巨大套房，叫69萬餘。
★ Bayview/Major M 名校區3+1睡房無管理費單車房鎮屋，全屋新實木地板新屋頂新石英檯面，叫66萬餘。
★ Leslie西/Major M 北名校區10年新近2000尺3睡房無管理費鎮屋，雙套房，叫73萬餘。
★ Leslie/Major M 名校區4+1睡房雙車房2800尺獨立屋，全屋木地板，分門雙廚房，叫99萬餘。
★ Bayview/Major M 名校區4睡房雙車房2800尺獨立屋，#1 Bayview中學，新屋頂，叫108萬餘。
★ Warden/Steeles 西南名校區3睡房雙車房朝南獨立屋，LOT大，主人套房，新裝修，叫78萬餘。

Cliff Fung 馮培吉
Broker / Vice President
公司 (416)490-1068
手提 (416)818-7858

▲北約克柏文出租
YONGE/FINCH 地鐵站邊一睡房,有車位,及儲物室,價$1530,00/月。

▲北約克柏文出租
PARKVIEW / YONHE 街豪華柏文高層,近地鐵站,2睡房,有車位及儲物室,租$1,750/月。

▲市中心靚CONDO
1睡房+書房, 700餘呎有車位及儲物室, 價42萬9千。

住宅精選

▲北約克 YONGE / SHEPPARD ATRIUM 2 FRANKIE 錢玉麟 TEL 416-303-7078
▲DON MILLS / FINCH 公司 416-490-1068
▲市中心高層1+1睡房亮麗柏文 YONGE / BLOOR AMY 何特蕾 手機 416-399-8333
▲BATHURST/CENTRE HANK 冷先生 TEL 647-296-0655
▲Bayview/Elgin Mills Hank 冷志平 C:647-296-0655
▲豪嶺山莊豪宅1百59萬餘 手機416-720-8889
▲多市 KING / STRACHEN FRANKIE 錢玉麟 手機 416-303-7078
▲北約克2房2衛1年新公寓 SHEPPARD / 404 416-721-8983
▲雪拉大道/404 趙惠明 WILLIAM ZHAO 手機 416-816-9638
▲McCowan/Major Mac Patrick cell:(416)471-9777
▲401/ KENNEDY 光猛一房一廳一廁一車位。 bfong@trebnet.com TEL 647-686-7588 HARRY FONG
▲Warden/Hwy 7 獨立屋 Paul Chen 手機(416)258-8101
▲多市LAKE SHORE/SPADINA FRANKIE 錢玉麟 手機 416-303-7078
▲BAY/COLLEGE 豪華CONDO BRIAN CHEN 手機416-994-3676
▲BAYVIEW/STEELES北康山豪宅區最後一塊建豪宅土地,111X200背靠大樹,鄰數百萬豪宅,僅售$188萬。趙惠明 WILLIAM ZHAO 手機 416-816-9638
▲萬錦市於村大街餐館廉讓 DANIEL 公司 416-490-1068
▲士嘉堡20年同一東主的大型塑料購物膠工廠 MARK HUANG 黃福祥 手機 416-873-8286
▲Shelburne 顯著名中餐館 Dennis Ho 何迪康 416-720-8889 手機
▲生意出讓
▲生意出售
生意及物業

大統華周年慶 抽獎名單公布

頭獎、各店2~4獎抽出 專員將與得獎者聯絡

【多倫多訊】

大統華日前舉辦之「大統華22周年慶」抽獎活動已圓滿結束，反應熱烈，多謝顧客踴躍參加及贊助商之鼎力支持。大統華行銷推廣部經理Paul Ho於日前在大統華東岸總部抽出頭獎及各店二至四獎幸運兒，恭喜頭獎得獎者Linda Qing Li獲得1萬元大統華禮卡。

圖為大統華行銷推廣部經理 Paul Ho抽出頭獎及二至四獎幸運兒。（圖：業者提供）

二至四獎每店各一名，得獎名單如下：二獎幸運兒可得Panasonic電飯煲一部，得獎者Yang Liu，Belinda Tian，Caroline Manas，Tim Xiao，Mu Yan Wei，Jg Cao，Jimmy Chan，Daniel Lok，Wynne Chan。三獎幸運兒可得Panasonic水壺一部Minjun Zhou，Ou Wan Yi，Connie His Huang，Khine Mon，Nicole Mintz，Miranda Chow，Cecilia Hung，Yang Qiao，Elsa Ng。四獎幸運兒可得Panasonic多士爐一部，Quan Long，張永鋒，霍趣英，Jerry Chu Lui，Clara Wang，Carol Chan，Joseph Fong，Annie Kwok，Lonna Cho。詳細得獎者名單已張貼於店內顧客服務部供客人查閱。大統華專員將與各得獎者聯絡，安排領獎事項。

多倫多夏令營 國際青年交流

【多倫多訊】暑假將至，家長們都忙著幫孩子們挑選暑期夏令營，希望讓孩子們度過一個有意義的暑假。多倫多國際教育旅遊公司提供一些安省夏令營小貼士。

在加拿大各地舉辦的夏令營大體上分為日營和過夜營兩種，後者也稱之為住宿營。如果從成員的招收對象來看，有本地營和國際營，男生營、女生營、混合營，以及家庭營等等區分。從宿營基地的選擇來看，就更加多樣化了，比如在安省豐富的自然景觀地，有山地、林地、草場、湖邊、郊外公園等等。

多倫多國際教育旅遊公司的夏令營方案分為國際營和當地營兩種。國際營的成員構成預計以來自中國的青少年學生為主，活動安排特別重視成員提高跨文化交際的能力訓練和英語作為第二外語的培訓，成員的構成會考慮多元化的安排，讓中外學生有互相學習和合作的機會，一定讓國際學生有聽說讀寫用英語的機會。另外，多數國際營的學生第一次到訪多倫多，參觀大瀑布等地標性的景觀必不可少，詳情請登錄www.tiet.ca ，報名或電話諮詢：647-352-0083或416-900-1841。

國際象棋賽 菲利普學生奪佳績

【多倫多訊】加拿大數學國際象棋協會公布，2015國際象棋學生挑戰賽安省總決賽OCC 19日在多倫多CHESTNUT落下帷幕。來自大多倫多及附近主要城市的425中小學棋手參賽，菲利普數學國際象棋學校有近20名學生出戰。

包括多名國家大師在五輪棋大戰及附加賽中，有三位同學以全勝的成績分別摘取7、9及11年級三枚金牌。有六位同學奪得10、8、5、4、2及1年級銀牌。有四位同學獲10、7、6、2年級銅牌。

得獎名單如下：

1年級Eric Ning第二名；2年級Derek Chen第二名，Max Chen第三名，Henry Zhang第六名，Kousihan Balachandran第九名；3年級Harry Lin第九名；4年級Jonathan Zhao第二名；5年級Benjamin Lin第二名；6年級Wenyang Ming第三名，Daniel Liu第四名，Thomas Gao第六名；7年級Jason Cai第一名，Yuetong Zhao第三名，Kevin Yi-Xiao Yie第四名；8年級Harry Zhao第二名，Jiarong Zhu第六名，Patrick Xie第八名，Jeffery Xu第十名；9年級Joey Zhong第一名，Sean Lei第四名；10年級Michael Song第二名；11年級Tony Lin第一名；12年級James Fu第四名。

菲利普數學國際象棋學校學生得獎總人數在本省國際象棋培訓學校中首屈一指，教學成果顯著本次大賽奪得桂冠的Jason Cai，Joey Zhong，Tony Lin三位同學將代表安省參加全國總決賽。

獲九年級冠軍的Joey Zhong。（圖：主辦單位提供）

退稅金如何用？道明推10種理財法

【多倫多訊】根據最近一項TD道明銀行調查顯示，隨著提交報稅表最後限期的臨近，大約六成（59%）加拿大華人都預期今年會收到退稅。雖然收到的金額會有所不同，但可望收到退款的36%加國華人都認為這是一筆額外金錢，一部分可用作儲蓄，一部分可用作消費。

對於如何運用這筆退款，道明加拿大信託分行經理Theresa Tse（上圖，業者提供）認為有很多選擇：1.建立更多存款：把您的退款放在免稅儲蓄帳戶內。這樣，退稅金額便是免稅。把金錢放在退休儲蓄計畫內則可用作來年納稅申報單扣稅之用。

2.減少或清除債務：這筆額外金錢可用作償還債務。3.以備不時之需：把這筆金錢放入一個應急基金，又或者創立一個，以備不時之需。4.投資於下一代：供款在您孩子的教育儲蓄計畫（RESP）內，加拿大教育儲蓄津貼每年都會把您首筆2500元的供款發給您20%的津貼。5.投資於自己上：報讀一些有利自己事業發展的培訓項目或職業發展課程。6.投資在您家居上：進行一些小規模的家居裝修，好讓提高您房子的價值。7.投資在房地產上：把退稅款項投資在房地產上：好讓能製造多一個收入來源。8.用在房子上：把金錢用作部份房屋按揭付款或儲起來作購買房子首期之用。9.用在更新大型家用電器上：轉用節能的大型家用電器，可節省閣下的水電費。10.幫助別人：可考慮捐贈給慈善機構又或者對您有重大意義的項目上。很多捐款都有資格獲得稅務減免。

工商報導：本版供廣告客戶披露產品及服務訊息，所有文字、照片均由廠商提供，本報保留刪改及拒刊權利。